



DIARIO POLITICO Y DE INTERESES GENERALES

Editor y Administrador, JENARO CASTRO MENDEZ
 Apartado N° 482 Oficina de Redacción y Administración
 2ª Avenida Oeste Teléfono N° 97

Este periódico saldrá todos los días, excepto los festivos
 Toda la correspondencia debe dirigirse al Editor y Administrador

PRECIOS DE SUSCRIPCION:
 Un mes \$1.00
 Número suelto 5 céntimos
 Número atrasado 10
 Avisos: precio convencional

Año I

San José, C. R., martes 2 de diciembre de 1913

No. 53

El servilismo azul LA JIRA DEL DOMINGO

Nuestro Jefe y Candidato visita el pueblo de Escasú

El partido «fernandista» ha blasonado a voz en grito de rebeldía y de independencia. Se jactaba de haber permanecido siempre en la oposición y de no haberse doblegado nunca a las exigencias del poder. Y, sin embargo, hace cuatro años que el «fernandismo» realiza su campaña política arrastrándose a los pies del señor Presidente de la República, besando el polvo pisado por sus zapatos. Hace cuatro años que el «fernandismo» finca sus ideales en ascender a la Primera Magistratura cosido a los faldones de la levita presidencial. Hace cuatro años que el sueño supremo del «fernandismo» no es otro que el de vivir lustrando con sus besos serviles las botas de aquel alto funcionario.

De nada han valido repulsas, desprecios, empujones casi, que le han obligado a salir a veces de la Casa Presidencial con el rabo entre las piernas, doliente todavía por el puntapié del amo. El «fernandismo» no se arredró nunca por eso: arrastrándose de nuevo, moviendo sumisamente el rabo, en actitud de siervo volvía de nuevo a la carga a lamer la mano que el día anterior lo había echado a la calle. Ese era su juego; y nada importaba sufrir humillaciones ni golpes: mejor, así la cuenta sería más crecida cuando el rencor estuviera en condiciones de cobrarla.

A veces el «fernandismo» parecía dispuesto a desbocarse y a saltar por todos los vallados, pero con qué docilidad tascaba el freno en cuanto la mano recia del amo le tiraba de las riendas! No ha habido, no ha podido haber domesticidad igual a la del «fernandismo» bajo el látigo perpetuo de la adulación.

No era cariño, no era simpatía ni solidaridad con el Jefe que nada les debía, porque todo lo había pagado: era hambre de la sombra protectora del poder, era el ansia desbordada de obtener a toda costa, aun a costa de la honra, el apoyo oficial, única esperanza que tenían de sorprender la voluntad popular.

No sabemos que el señor Presidente de la República haya llegado al poder con compromisos de sucesión: no lo creemos por su carácter y por su personalidad. Además, él lo ha negado y estamos obligados a creerle. Sin embargo, todo el primer intento del «fernandismo» fué sorprender la credulidad pública tratando de asegurar que el Licdo. Jiménez tenía obligación de «heredarle» la Presidencia. No lo creyó el país, que midió perfectamente la intensidad de la intriga, y el «fernandismo» enloquecido tuvo que recurrir a nuevas tretas.

Desde entonces la obsesión del partido «fernandista» es apoderarse de los actos o de las palabras más insignificantes del señor Presidente de la República, interpretándolas a favor suyo, hasta el extremo de poner en ridículo a personalidad como el señor Jiménez. Ayer no más decían los propagandistas de dicho partido, en diversos pueblos, que el señor Presidente de la República había recorrido las calles de la capital, en automóvil, acompañado de don Máximo Fernández y adornado de cintas azules, como si el señor Presidente fuera un arlequín. Otro día juraban que el señor Jiménez les había ofrecido su voto en las elecciones, a pesar que ya este señor manifestó públicamente que «no votará por nadie» en los próximos comicios.

Agotados estos recursos infantiles, propios de la necesidad o de la impotencia, se apoderan ahora de los telegramas de consulta del señor Presidente, atribuyéndolos siempre en beneficio suyo. Ayer mismo han hecho gran alharaca con un telegrama del señor Jiménez, relativo a las fusiones, de conformidad con la ley, que no tiene nada de particular. El señor Presidente no hace más que confirmar su criterio, externado el 30 de octubre último en *La Información* sobre este punto, que está de acuerdo con la legalidad de las combinaciones políticas. El señor Presidente, además, no entra en consideraciones de ninguna clase, ni podría, por su carácter, dar a la ley un carácter inconstitucional que no puede tener, sabiendo como sabe que el juez supremo y único de todos los asuntos que se ventilan es el próximo Congreso Constitucional de Mayo, electo por la mayoría del pueblo costarricense.

Nada nuevo nos ha dicho, pues, el «fernandismo»: nada nuevo, a no ser otra prueba más de su servilismo y de su abyección

A las nueve de la mañana un punto de atención dado por el clarín puso en movimiento la comitiva.

Momentos después suena el toque de marcha y cuatrocientos jinetes, de dos en fondo, perfectamente alineados, parten a trote corto escoltando al ilustre caudillo del partido civil, don Rafael Yglesias Castro, con dirección al simpático y progresista pueblo de Escasú.

Mañana hermosa, primaveral; los rayos del sol no pican; suave y fresca brisa acaricia nuestros rostros, como queriendo anunciarlos la entusiasta y cordial recepción que en Escasú nos espera.

En animada manifestación partimos de la plaza de la Merced, recorriendo varias calles de la ciudad hasta llegar a la de la Sabana.

El paso de la vistosa y alegre comitiva fué presenciado por inmenso gentío, que con cariño agitaba rojos pañuelos saludando a nuestro querido candidato.

A las diez hacíamos nuestra entrada en Escasú.

Al pie de un artístico arco triunfal, saluda al señor Yglesias Castro una preciosa niña de ocho años de edad, de apellido Zúñiga, con la siguiente composición poética:

Sus rojos tintes pido a la aurora, con que colora los campos bellos; y a los claveles su fuego ardiente que el sol saliente derrama en ellos. Pido a las rosas, que hermosas crecen y que florecen en los jardines, los arreboleros anacarados tan envidiados de los jazmines. También le pido luz a las nubes y a los querubas rojo arrebol, que a sus mejillas, resplandecientes, les da lúcentas muy bello el sol. Y a los corales que el mar escondía bajo la onda que lenta huye, pido, a sí mismo, su resplandeciente

carmin viviente que en ellos bulle.

Con esos tintes, con esas flores, luz y colores del sol y el mar; corona hermosa tan rica y bella cual ignea estrella he de formar, para con ella, muy dignamente, orlar la frente de Yglesias Castro, que en nuestra patria, aunque sencillo, es, por su brillo, un grande astro.

Es el caudillo que al civilismo infunde heroísmo veraz y real; le aclama el pueblo por ser su lema, cual sacro emblema, «Labor, Moral».

El rico anelo de Costa Rica, que dulcifica la vida amarga, de óptimos frutos exuberante verá abundante la dulce carga.

El mal que oprime al hombre honrado será extirpado en su raíz; el noble Yglesias con energía salvará un día nuestro país.

Por eso alegres le recibimos y le decimos con la conciencia: el mes entrante que triunfaremos, os brindaremos la presidencia.

Con frases galantes da el señor Yglesias las gracias a la bella niña y la comiva avanza.

Al llegar al segundo arco nos detenemos de nuevo. El convencido civilista don Lisfmaco Brenes da la bienvenida al señor Yglesias Castro con estas palabras:

«¡Bienvenido seáis, digno caudillo del gran partido civil!»

«Permitidme que os dé, en nombre de los civilistas de esta villa y en el mío propio, la más cordial y afectuosa enhorabuena.»

«Claramente nos demostráis hoy, con vuestra venida, la grandeza de alma y el magnánimo corazón que guardáis en vuestro

tro pecho de república valiente y generoso.»

«Nosotros, los que militamos al amparo de la bandera roja, estamos convencidos de que, solo vos, señor, auxiliado por la Providencia, podéis sacar a nuestra querida Costa Rica del estado de postración en que se halla, por los muchísimos conceptos que para vos no son ignorados.»

«Decímoslo porque ya hemos visto en otras épocas en que desempeñásteis la presidencia, vuestra labor insuperable y de gran provecho para los pueblos; como lo atestiguan tantas obras magnas de progreso, que son perdurables en los ámbitos de la Nación.»

«Aquí mismo tenemos la Casa Municipal, construida en vuestro tiempo con el poderoso auxilio de vuestro gobierno.»

«Esto nos hace esperar con seguridades amplias, que llevándoos como os llevaremos, Dios mediante, con nuestros votos a la primera Magistratura de la Nación, vuestra mirada escrutadora contemplará las necesidades de los pueblos para remediarlas; y vuestra mano firme y segura hará efectivos en tal sentido los anhelos de vuestra alma, que corresponde a los del pueblo que os aclama en todas partes para que, triunfando, salvéis a la República y hagáis su suerte próspera y felices a los honrados ciudadanos que la forman, sin distinción de partidos ni de condiciones.»

«El pueblo costarricense civilista os aclama hoy, señor, y os saluda con cariño y esperanza; pero intenta reclamaros después del triunfo la deuda de su cariño que le habréis de pagar en obras de moralización y de apoyo a la agricultura y al trabajo. Vos así lo haréis, porque vuestra inteligencia es clara, noble vuestro corazón y enérgica vuestra voluntad; para todo lo cual os abonan páginas gloriosas de vuestra historia política, en bien de la egregia Nación costarricense.»

«He dicho.»

Contesta el señor Yglesias con frases sentidas, agradeciendo el saludo y haciendo votos por el engrandecimiento del simpático pueblo de que era huésped en aquellos momentos.

Al pie del tercer arco nos saluda la filarmonía con las vibrantes notas de la Marcha Civil, y, puesta a la cabeza de la comitiva, desfiliamos alrededor de la plaza, pasando bajo dos hermosos arcos tan artísticos como los tres mencionados.

Desde los muros que rodean la iglesia, convertidos en fortaleza por la desatentada furia del fernandismo, no salieron piedras, ladrillos y balas como el día que allí estuvo el candidato azul, don Máximo Fernández; cayeron sobre la cabeza de nuestro jefe olorosos ramilletes de fragantes flores, arrojados por femeniles manos.

Echamos pie a tierra frente a la casa del honorable señor don Eduardo Protti, miembro importante de la laboriosa colonia italiana, dirigiéndonos a la iglesia donde se cantó un *te deum* en acción de gracias por la llegada del futuro presidente de la República.

Terminado el acto religioso, nos encaminamos a la plaza.

En elegante tribuna, formada de ramaje y rosas, un grupo de bellas y graciosas señoritas, en traje blanco adornado con bandas rojas, cantó, acompañado de la filarmonía, el Himno del Partido Civil, letra de mi querido compañero de redacción don Joaquín Gil Mayorga y música del competente artista herediano señor Borbón.

La hermosa composición fué cantada con afinación y maestría, recibiendo aquel coro de graciosas señoritas muchas felicitaciones y justas alabanzas.

En los momentos que el himno terminaba, llegan a nuestros oídos las notas de la Marcha Civil: era la banda de música que de San José llegaba a tomar parte en la fiesta.

Se adelanta en la tribuna una señorita, hija de la señora María Alonso v. de Marrero, y saluda al señor Yglesias con el siguiente discurso:

Pasa a la 2ª página.

DE PROVINCIAS

Los triunfos de nuestro partido

(POR TELEGRAFO)

Alajuela, 30.—Animada reunión por Durán e Yglesias. El fernandismo en derrota aquí.

Corresponsal

San Mateo, 30.—El orador Pérez sostuvo el entusiasmo, rayano en delirio, con un espléndido y numeroso auditorio que celebraba con patriotismo sublime los mandobles que nuestro adalid propinaba al monstruo agonizante del fernandismo.

A continuación, un coro de ángeles amenizó la reunión cantando unas hermosas estrofas, compuestas por nuestro inspirado compañero Jesús Lemaitre, a las que también puso música, altamente encantadora.

Para estímulo de esas flores del jardín matadeño, de esas artistas que supieron interpretar divinamente ante los autores de la «Canción de amor y Nuestro suelo», publicamos sus nombres, acompañándolos con una voz de aliento para que sigan con afán cantándole a la patria en las fiestas hermosas de la democracia.

He aquí los nombres de nuestras compañeritas: Victoria Vega, Teodora Alvarez, Lidia Herrera, Delia Sibaja, Anita Acosta y Marta Acosta.

Corresponsal

Atenas, 30.—Pacto Durán e Yglesias fué explicado con suma claridad por Cano Aguilar. El pueblo lo recibió bajo una salva de aplausos, vivando continuamente a los dos egregios candidatos que sólo ven en esta simpática unión la salvación de la Patria.

Lujosa manifestación recorrió las principales calles de este cantón, vivando a los dos ilustres candidatos.

Corresponsal

Atenas, 30.—Entusiasmado me siento. El pueblo aclama a nuestro jefe y al pacto celebrado en los últimos días.

Mis palabras recibidas con el beneplácito que produce la seguridad de nuestro triunfo.

Corresponsal

Atenas, 30.—Acaba de celebrarse el último mitin político en la plaza de esta villa.

Vargas, como siempre, elocuente y energético, basado en fundamentos.

Gran concurrencia en tribuna roja; todos hábiles para votar. En la azul muy pocos: el 75% niños de escuela al pie de del orador que hacía las veces de vigilante de clase, que según noticias fué civilista y ahora viene a decir sandeces de don Rafael; talvez por no haber seguido manteniéndolo de cuenta del partido, aumentando así el número de vagos.

La escuela, con su vigilante, esperaba al maestro, digo, al expeditado Taburete, quien no había llegado al lugar de la tribuna cuando ya gritaba con la fuerza de sus pulmones ¡viva el partido republicano! ¡viva don don Máximo Fernández! Casi se le cae la mandíbula inferior al dar los gritos, que de no haber sido uno de los que llevan zarzacas fiadas de su establecimiento, habría quedado sin el órgano principal para las comisiones que tendría que desempeñar si volviera a la antigua cuadra.

Corresponsal

Zarcelero, 30.—Los azules, en los estertores de la agonía y no pudiendo contrarrestar los cargos de nuestro orador Contreras, se lanzaron hoy al asalto sobre los civilistas.

Hubo palos como maíz; muchos golpeados y lesionados.

La bandera roja flamea triunfante en este pueblo y los civilistas ansían el 7 próximo para aplastar la cabeza a la serpiente azul.

Corresponsal

Zarcelero, 30.—Gran bochinche hoy en la plaza.

Hablaron dos oradores azules, mintiendo a más no poder.

Seguidamente ocupó la tribuna roja el señor Contreras, rebatiendo cargos azules.

No pudiendo los fernandistas deshacer cargos hechos por nuestro orador, se lanzaron sobre nuestros copartidarios resultando varias personas golpeadas y lesionadas con garrotes que portaban nuestros contrarios. Ya no son piedras las que lanzan!

La agonía los hace semifuertes, pero el civilismo, siempre fuerte, siempre firme y compacto sabe repeler los ataques reprobados.

Corresponsal

Escasú, 30.—Celebramos una hermosa reunión.

El pueblo, entusiasmado, celebró la víspera de la llegada de nuestro jefe a ésta.

AGUILAR MACHADO

Alajuelita, 30.—En esta villa celebramos animada reunión civilista y duranista.

Octaviano Fuentes y Valerio Rojas, derrotaron al fernandismo. El pueblo, unido, acogió la unión con entusiasmo.

Corresponsal

Escasú, 30.—Celebramos una hermosa reunión.

El pueblo, entusiasmado, celebró la víspera de la llegada de nuestro jefe a ésta.

Reunión fernandista fué un verdadero fracaso. Tobías Zúñiga Montúfar bajó de la tribuna en medio de inmensa rechifla.

Habló el padre Zavaleta y obligáranlo a callarse los gritos de la multitud que protestaba, y le recordaba algunos actos de su vida poco recomendables.

Corresponsal

Puriscal, 30.—Hoy hubo una grandiosa manifestación política.

El civilismo, con sus oradores Jesús Córdova y Manuel Antonio Quirós, hizo frente al fernandismo, en defensa de nuestra causa, cosechando al fin de la jornada aplausos y vivas a nuestro candidato.

El duranismo, con su lujosa comitiva, habló al pueblo de manera franca y correcta sobre el convenio entre Yglesias y Durán.

El fernandismo, derrotado, se refugió en una casa particular porque ya el pueblo puriscaleño lo rechaza y lo señala como mercader del falso republicanismo.

Las bolas tiradas por el fernandismo, no han surtido ningún efecto.

Corresponsal

Pacaca, 30.—Reunión en Piedras Negras, numerosísima.

Duranistas ocuparon nuestra tribuna, vivando a nuestro jefe.

Fernandistas, derrotados, abandonaron el campo de combate.

El civilismo triunfará como defensa del pueblo.

Corresponsal

Río Grande, 30.

Anoche celebróse reunión lujosísima. Hablaron el señor Vargas y don Jorge Brenes. Triunfo completo.

Corresponsal

Tres Ríos, 30.—Cuando hacía uso de la palabra el orador duranista Castro, llegó chiquillería azul a perturbar.

Después, Evaristo Mora ocupó tribuna a veinte varas. Policía requiriólo; civilismo y duranismo, entusiasmados, aclamaron oradores verdes.

Reunión terminó en el mayor orden por nuestra parte, debido a la cordura de ambos partidos. Policía procedió por reclamación.

Corresponsal

Juan Viñas, 30.—Hoy celebramos buena reunión.

Don Mario Sancho, con su palabra florida, entusiasmó a la concurrencia que lo aplaudió frenéticamente.

La tribuna azul, como siempre, echó rayos y centellas contra nosotros.

Corresponsal

Esparta, 30.—Ayer noche reunióse partido civil a escuchar la palabra de los señores Carvajal y Véliz. Este último pronunció un hermoso discurso que mereció los aplausos de todos los concurrentes.

Hizo uso de la palabra el orador duranista señor Cartea, quien fingió al ambicioso de los veinte años.

Concurrieron más de doscientas personas y por doquiera se oía el grito de ¡Viva Costa Rica salvada! ¡Viva Yglesias! ¡Viva Durán!

Corresponsal

Esparta, 30.—Reunión en plaza pública fué numerosa, y oradores Carvajal, Véliz y Cartea defendieron con brío lo pactado por nuestros jefes, haciendo presente a civilistas y duranistas la conveniencia del entendimiento entre ambas agrupaciones.

Las masas, entusiastas, vivaron a los señores Yglesias y Durán, porque ven en el convenio la salvación de Costa Rica.

Figueroa, Clodomiro, ocupó tribuna azul y en su discurso perdió ecuanimidad en vista de la derrota que le espera. ¡Viva Yglesias!

Corresponsal

Atenas, 30.—Inmensa concurrencia escuchó en la reunión pública las doctrinas del civilismo.

El grupo fernandista estuvo más ruidoso que nunca, haciéndolo aguardar como hasta las doce, con el consuelo de que llegaría Quinquín, el gran tribuno republicano, pero hasta las seis no llegó.

Y a pesar de traer enseguida cuanto pudieron de los distritos, acabaron de celebrar ahora, las 8 p. m., una reducida reunión en la que el famosísimo orador griego, el que manda a los fernandistas a desfilar con simetría, con sus elocuentísimas frases abrió el acto.

Luego, el esperado Quinquín vino a anunciarnos que más de 3000 civilistas y duranistas se habían desbandado, después del pacto y que en el Guanacaste contaban con 10.000 votos, y otras muchas de sus bien estudiadas farsas, para coger incautos.

MOLINO COSTARRICENSE

HARINA

Ponemos en conocimiento del público que hemos nombrado Agentes Exclusivos de nuestra harina, en la forma siguiente:

**SAN JOSE, Segundo Zonta
CARTAGO, Luis Felipe Odio
HEREDIA, Negrini Hermanos**

Suplicamos a nuestros favorecedores se sirvan dirigir sus pedidos a los respectivos Agentes.

LINDO BROTHERS

Pensaban cerrar el acto desfilando por las calles como imponentemente lo hizo el civilismo anoche, pero la naturaleza se apresuró a cerrarlo con broche de oro, enviando un diluvio de protesta.

Corresponsal.

Hallazgo

El 27 de los corrientes, una hija mía se encontró una pulsera de oro con chispas, la persona que se crea con derecho a ella, que se sirva pasar a mi casa a recogerla, previo pago de este aviso.

ADOLFO SÁENZ E.

Sombrerería Moderna

de Roberto Haroto B.

Fabricación de Sombreros Ventas por mayor y menor de sombreros de paille. — Especialidad en el arreglo de sombreros, shiataras y bombinas

Procedimientos rápidos para limpiar sombreros de pita y de paja en pocos minutos; no uso de gomas, ácidos ni azufre. Devolviéndose a usted como lo compró, es decir, nuevo completamente. La única Sombrerería que hace estos trabajos. El precio lo pone el cliente.

Jardinería "La Primavera"

de Andrés Brenes Picado,

Especialista en coronas, palmas y canastas

Esta Jardinería queda a 200 varas al Este de la Botica Española, por la Soledad.

Baratura, puntualidad, honradez y buen gusto en el trabajo.

Casas de alquiler

En la Estación del Pacífico tengo varias casas que alquilo, con preferencia a familias sin niños.

CARLOS PALMA

Los agentes

EL PABELLON ROJO

que no hayan rendido sus cuentas del mes de Octubre próximo pasado, se les suplica hacerlo antes de fin de mes. Se les ruega además llenar y remitir la *carta cuenta* que se les envió con los recibos.—

EL ADMINISTRADOR

A 20 céntimos

Se pica tabaco a ₡ 0.20 el kilogramo. Frente a la Casa de Refugio y al lado de la casa de don Julio Castro.

JOAQUÍN GIL

LA BARCELONA

de ANTONIO MONTEALEGRE

Vinatería, Taquilla y Pulpería Importación Directa

Fábrica de los nunca bien ponderados PUROS de tabaco de CACHI, sin competencia en el país. Existencia permanente de puros secos.

SE ATIENDE TODO PEDIDO, POR PEQUEÑO QUE SEA



CREMA VIRGINIA

Quita las manchas

y conserva limpio el cutis

¡GRAN EXITO!

Obtendrá en sus empresas el que se vista en la acreditada

Sastrería Española

de Gregorio Expósito

pues la elegancia de su corte y la calidad de sus casimires, predisponen en favor del que los trae.

También trabaja llevándole el paño, sin que por eso aumente el precio de la hechura.

ACABA DE RECIBIR UN GRAN SURTIDO DE CASIMIRES

No olvide la dirección:

Calle Central — 25 varas al Oeste del Mercado — Frente a Mr. Asch

Casa de Salud

— del —

Doctor Mariano Rodríguez

PARQUE NACIONAL

San José

Costa Rica

La Vencedora

EL GRANERO de Rómulo Artavia

Gran Carnicería en el Mercado de esta Capital, de los hermanos Guillén.

Diariamente hay carnes frescas y apetitosas — por su gordura — de res, ternero y cerdo, a precios módicos.

Servicio cumplido a domicilio, y atención esmerada a todos los favorecedores, tanto antiguos como nuevos clientes.

Venta de granos al por mayor y menudeo.

Compro y vendo café al por mayor y menor.

Se reciben granos en comisión. Local que ocupa, en los bajos de la casa de la antigua botica de la Violeta.

Las mejores Cervezas fabricadas en el país

TRAUBE

Hielo y Aguas Gaseosas de calidad inmejorable

(Viene de la 1ª página).

«Digno abanderado del gran Partido Civil:

«Os saludo con la mayor efusión de mi alma en nombre de este pueblo que entusiasta os aclama. Y no podía ser de otra manera, pues ve en vos al único hombre capaz, por su energía y por los luminosos rastros que dejasteis a nuestro paso por el poder, de empuñar en las actuales circunstancias las riendas del Estado».

«En efecto, señores. ¿Qué es lo que dicen esos gritos potentes del monstruo de acero que entonando himnos al Progreso va a besar las ondas del Pacífico?

[Viva Yglesias!]

«Y esas monedas que con el busto del inmortal descubridor de América han traído la tranquilidad y el bienestar económico a nuestra querida patria, ¿qué es lo que dicen?

[Viva Yglesias!]

«Y el sinnúmero de obras de fomento en los ramos de caminos, puentes, edificios públicos, etc., que se levantan para dar testimonio de vuestra labor fructífera, ¿cuál es el grito que lanzan?

[Viva Yglesias!]

«Aquí mismo, en Escasú tenemos un testigo de vuestro interés por los pueblos: el edificio municipal hecho bajo vuestra administración y con el auxilio del gobierno que vos presideis.»

«Por todas estas razones los pueblos os llaman a que rijáis sus destinos, llevando en vuestro escudo victorioso, esculpido el lema del partido Moralidad y Trabajo llegaréis al capitolio, no por imposición oficial, no por revoluciones fratricidas sino en alas de la voluntad popular.»

«HE DICHO.»

La señorita Elena Morgan, después, pronunció el siguiente discurso:

«Bienvenido seáis, noble caudillo de nuestra Patria. En tu honor exhalamos sentimientos de gratitud, porque en el fondo de vuestra alma anida un torrente de virtudes que, al esparcirse en nuestros corazones, se convierten en resplandeciente luz que ilumina la oscuridad de nuestro entendimiento.»

«Las páginas de la Historia consignan los hechos heroicos que hicisteis durante el tiempo que registéis los destinos de la Patria.»

«Nosotros recordamos paso a paso los grandes progresos y adelantos que por la mano poderosa de Rafael Yglesias se han llevado a cabo en nuestra cara Patria.»

La línea férrea al Pacífico, parece que dice con entusiasmo: «Ven, ven, mi querido padre, que a tí te debo mi existencia! Este es el hombre de justicia y lealtad; este es el hombre que ama a su Patria. Si la Patria es nuestra madre, ella nos envolvió en sus brazos cuando nos vio nacer; ella nos da la vida, nos da el sustento y por ella debéis sacrificaros hasta el último momento; y si preciso fuera dar vuestra sangre y vuestra vida, con gusto y honra lo haréis, porque así como Jesucristo dió su vida por los se-

Justo castigo

Unos pobres maestros azules, a que nos referimos en este diario, no fué posible que se corrigieran y el ministerio respectivo se vió en la necesidad de destituirlos. Pongan la barba en remojo unos cuantos comandantitos turbulentos, no sea cosa que los afeiten también.

res a quien él quería, así vos la daréis por vuestra madre Patria».

«Pero, ante todo, debemos procurar el bienestar y la paz en nuestro territorio. No la paz de las tumbas que los ánimos aterra, sino la paz venturosa que nos da la independencia, la que redime los pueblos, la que el derecho genera, la que germina en los campos y que hace brotar en el mundo luminosas florecencias!»

«La paz es una labor santa y benéfica; es un campo que, propicio en las almas, fabrica dulces panales como lo hacen las abejas en los templos de Minerva.»

«Rafael Yglesias es un sol que ilumina nuestro suelo y que con la fulgurante luz de sus rayos alumbrará senderos de progreso.»

«Es el único hijo que con su inteligencia colmará de beneficios el país y entonces sí veremos crecer con tanto adelanto la niñez, como crecen los polluelos en sus nidos cuando tienen una madre que los caliente y los proteja.»

«Vosotros, antifernandistas, marcháis a la sombra de una causa muy limpia. El pabellón que flota sobre vuestras cabezas es emblema de pureza; no tiene manchas; es tan puro como el cristal que nadie puede empañarlo. Por eso, seguid de frente que no habrá obstáculo en vuestra marcha, porque la mano poderosa de la dignidad herirá sin compasión a los traidores.»

«Marchad con fe y entusiasmo, que no tardaremos en ver un experto presidente gobernar nuestra Nación y entonces reconoceremos los progresos del comercio y el adelanto de Costa Rica. Rafael Yglesias no tiene ambiciones; su ideal es elevar a Costa Rica hasta el más alto grado; hacerla ascender como asciende el águila atravesando los muros diamantinos de nuestros cielos.»

«Alzad magestuosos vuestras frentes, que coronadas de un rayo de patriotismo, harán elevar más y más a nuestro candidato.»

«Prometed a la Patria ante este excelso pabellón, regar con sudor fecundo sus campiñas y sus selvas y no verter su sangre en los campos de la guerra.»

«Bienvenido seáis. En vos se estrellan con furor insano las blasfemias de vuestros enemigos! Pero vuestra alma es como una azucena que convierte en negra espuma las frases desastrosas de vuestros enemigos.»

«Caudillo, os saludo en nombre del pueblo escasuseño.»

«Os entrego esta guirnalda como el más afectuoso saludo del pueblo de Escasú.»

«HE DICHO»

Con palabra fácil, sentida y elegante don Samuel Piza dió las gracias a las señoritas por los cariñosos saludos que habían dirigido a nuestro jefe y candidato.

Ocupó después la tribuna el señor Yglesias, pronunciando un elocuente y felicísimo discurso que arrancó a la concurrencia repetidos y estruendosos aplausos.

Acompañados de la banda Josefina y de la filarmonía esca-

seña, pasamos a la morada del señor Protti donde nos esperaba opíparo almuerzo.

El espacio comedor estaba ocupado por larga mesa en forma de herradura, y sobre el blanco mantel se destacaban preciosos ramilletes de flores, haciendo lindo juego con las servilletas que llevaban en la punta artístico lazo de raso rojo.

Ocupó el señor Yglesias el centro de la mesa y los demás comensales el sitio que de antemano les habían señalado. En la calle tocaban la banda y la filarmonía alegres pasodobles y en el fondo del comedor una orquesta amenizó el almuerzo con las melodiosas notas de selectos valsos.

Hicieron los honores de la casa los esposos Protti con la delicadeza y distinción en ellos acostumbradas. En aquel venturoso hogar pasamos una deliciosa hora por las atenciones que sus dueños nos prodigaron.

En nombre de la prensa civilista brindó mi compañero señor Gil Mayorga. Fue un brindis lleno de sinceridad y de inspiración, presentando a los esposos Protti como modelos de honradez y laboriosidad, como personas que honran el país en que viven.

Brindó después el señor Yglesias hablando de la gran raza latina que tuvo su origen en la antigua Roma; de las virtudes que adornan a los esposos Protti y a la digna colonia a que pertenecen. Terminó brindando por la felicidad y ventura de aquel hogar modelo.

En medio de estruendosas aclamaciones al partido civil y a su jefe y candidato el señor Yglesias Castro, partimos de Escasú llevando gratos recuerdos de entusiasmo recibimiento que aquel noble y laborioso pueblo hizo a nuestro candidato.

A las dos de la tarde entramos en San José y después de recorrer la Avenida Central, Avenida de las Damas, calles de la Estación y del Carmen hicimos alto frente a la casa del señor Yglesias, disolviéndose la manifestación.

La corrección y cultura observada por los civilistas en Escasú, no es a nosotros a quienes toca alabarla. Baste decir que allí no se dijo un muero, no hubo ni un solo acto en que la autoridad tuviera necesidad de intervenir. La más franca cordialidad reinó entre todos, lo cual indica que los desgraciados y bochornosos actos desarrollados durante la actual campaña política no han sido provocados por los pueblos, sino por los individuos que acompañan al candidato azul, a don Máximo Fernández.

En nombre de EL PABELLÓN ROJO doy las más expresivas gracias al señor Protti, a su señora esposa y demás familia por las delicadas atenciones que con sus redactores tuvieron el día de aquella fiesta para todos memorable.

La visita de nuestro querido jefe a Escasú es uno de los triunfos de mayor valía de que el civilismo se ufana.

MALVALOCA

de imitar la conducta de sus hermanos, que han besado la mano de su verdugo, se levanta airado Félix y lanza un apóstrofe valiente al rostro de quien, sin escrúpulos, pisoteó la amistad y traicionó la confianza del gran Félix A. Montero.

Anuncie en "El Pabellón Rojo"

DIRECTORIO PROFESIONAL

LUIS ANDERSON

ABOGADO

Despacho: Esquina Calle 4ª Sur y 2ª Avenida O. Altos de la casa de doña María Alvarado, 100 varas al Sur del Banco de Costa Rica.

Víctor Orozco

ABOGADO Y NOTARIO PUBLICO

Oficina: Club Central Civilista, 50 varas al Oeste del Parque Central. Teléfono 97. Horas de despacho: de 8 a 11 a. m. y de 1 a 5 p. m.

Joaquín Aguilar

ABOGADO Y NOTARIO PUBLICO

Oficina: Su casa de habitación, situada 150 varas al Sur del Banco de Costa Rica, Calle 4ª Sur.

ALFREDO VOLIO

ABOGADO Y NOTARIO

Oficina: Casa de don Nicolás Cassoia, Cartago.

ARTURO VOLIO

ABOGADO Y NOTARIO

Despacho: Frente a la casa de habitación del Gobernador don José María Peralta, Cartago.

Doctor José Ma. Castro F.

MEDICO

Consultorio: 2ª Avenida Oeste, frente a la casa de D. Rafael Yglesias.

Doctor Emilio Echeverría

MEDICO Y CIRUJANO

Consultorio: Calle 5ª Norte, frente al Teatro Variedades, oficina del Dr. Gerardo Echeverría.

Francisco V. Sáenz

ABOGADO

Despacha en la oficina del Licenciado don Carlos Sáenz.

Isidro Marín Calderón

ABOGADO Y NOTARIO

Oficina: Calle 5ª Sur, frente a la Tesorería de la Junta de Caridad.

Dr. Gerardo Echeverría A.

ABOGADO Y NOTARIO

Bufete: Calle 5ª Norte, frente al Teatro Variedades.

CARLOS SAENZ

ABOGADO Y NOTARIO

Bufete: 2ª Avenida O., contiguo a D. Juan R. Mata y frente a Leiva y Cª

Doctor Mariano Rodríguez

MEDICO Y CIRUJANO

APARTADO 650 TELÉFONO 147. Horas de consulta: De 10 a 11 a. m. y de 12 a 2 p. m. En la Nueva Casa de Salud, lado Oeste del Parque Nacional.

Doctor Federico Zumbado

MEDICO Y CIRUJANO

Consultorio: 2ª Avenida Este, frente a la Capilla del Sagrado. Horas de consulta: De 11 a. m. a 12 m. y de 12 a 4 p. m.

Doctor Francisco Cordero

MEDICO Y OCULISTA

RAMON BUSTAMANTE

ABOGADO Y NOTARIO

BUFETE: frente a la Casa Presidencial

Miguel A. Velázquez

MEDICO CIRUJANO

Francisco Alpízar

AGRIMENSOR

Oficina: Calle 5ª Sur, N° 1, contiguo a la Nueva Botica de San José. Horas de despacho: De 12 a 2 p. m.

Doctor Teodoro Picado

MEDICO CIRUJANO

Consultorio: Calle 6ª Norte, frente al costado Este del Mercado, contiguo a «La Reforma».

Harina Gold Medal

Manteca de chicharrón

Azúcar de tercera

Teléfono No. 198 - Apartado No. 146
Tomás Fernández y lino. Almacén de granos

LA COLMENA CONFITERIA, JALEAS Y FRUTAS CRISTALIZADAS NACIONALES — TODO HECHO EN EL PAIS —

Refresquería, Helados de Crema, Tostetes y Confitos de todas clases

Aseo esmerado, buen trato y todo a mitad de precio

Haced una visita y quedaréis satisfechos

El día 1º de octubre del corriente se abrirá al público

Avenida Central — Esquina del Hotel Central

PABLO TORRENS

Magnífica oportunidad para invertir dinero con positivo provecho

Una casa muy bien construida contra temblores, elegante y cómoda. Cuatro casitas pequeñas. Un local esquinero para comercio, con salón para billar y bodega, que ocupa actualmente con pulpería don Manuel Segura, punto de mucho movimiento.

Situación: 100 varas al Norte de la Plaza del Ganado, Avenida 12 Este y Calle 9ª Sur. Todo forma una sola finca y se vende en condiciones favorables. Entenderse con Ignacio Merino P. o con Max. Bustamante. 18 de octubre de 1913.

HAMBURG-AMERICAN LINE
ATLAS SERVICE

Los siguientes lujosos vapores de la Compañía salen de Limón semanalmente para New York, y hacen escalas en Colón, Kingston (Jamaica) y Santiago de Cuba.

Además, los vapores «PRINZ JOACHIM» y «PRINZ AUGUST WILHELM» tocan en Pearl Lagoon (Nicaragua). Los vapores «PRINZ AUGUST WILHELM» «CARL SCHURZ» «E. L. BOAS» y «PRINZ JOACHIM» Los vapores «CARL SCHURZ» y «E. L. BOAS» tocan en Santa Marta (Colombia)

Es la ruta más rápida para la Exportación de Café. Todos los vapores tienen Médicos y Camareros.

Para pasajes y más detalles, en las oficinas del Agente en San José y Limón.

John M. Keith, Agente General

El Gran Baratillo de Cartago

Es la Tienda que más barato vende en San José, Artículos para Señoras y Caballeros a mitad de precio

SURTIDO COMPLETO Y TODA CLASE DE GÉNEROS

Tenemos a la venta preciosos botones políticos de los candidatos señores Yglesias, Fernández y Durán y unas bonitas papeleras con los retratos de los tres candidatos.

Baratillo Permanente de JOSE AVILES (a) Valbuena
Calle del Tranvía—Frente a LA MARINA, en el Mercado

GABINETE DENTAL
DEL
DR. O. J. SILVA
CIRUJANO-DENTISTA

Calle de la Estación al Atlántico, 50 varas al Oeste del Parque de Morastán

HORAS DE OFICINA:
De 8.30 a. m. a 1 p. m.
De 3.30 a 7 p. m.

ESPECIALIDAD EN PUENTES, CORONAS, DIENTES DE ESPIGA, ETC., ETC.

EXTRACCIONES COMPLETAMENTE SIN DOLOR



BASIGO Y ALVARADO
Almacén de Géneros y Abarrotes

Han recibido y venden a precio sin competencia, y exclusivamente por mayor, ARROZ, TABACO VIRGINIA, GANGOCHES, ZARAZAS AMERICANAS, ZAFIROS, CASIMIRAS INGLISES, LOZA, CRISTALERÍA y otros artículos.

UNICOS IMPORTADORES
del Papel para Cigarrillos marca «Serrano» y del famoso Betún para Calzado «Oordin»

SARDINAS, CARACOLES, ALMEJAS, VAINICOAS, etc., de las mejores marcas francesas y españolas

No olvidarse **VINOS TINTOS** y Españoles de los famosos para familias

A. Herrero & Co.

AL SIGLO NUEVO
Departamento de Viveres al Menudeo

Habiendo ampliado este Departamento y cuidadosamente seleccionado las calidades de los artículos, podemos ofrecer un variado surtido en

GALLETAS PEER FREAN & CO.
Mermeladas Trevijano — Frutas Españolas en frascos — Jamones York
Tocinetas Hunter's — Conservas de Heinz
Higos roletos con guindas — Dátiles en conserva — Dátiles roletos — Féculas y Sopas Knorr — Sopas Campbells

ALERTA, CIVILISTAS!

En el Club Central del partido «fernandista», se están preparando listas de falsas protestas y adhesiones del civilismo y duranismo, a favor del fernandismo.

Estas enormes listas, con nombres supuestos, las harán circular en vísperas de las elecciones, por medio de delegados que ya tienen listos e instruidos, para cometer ese fraude y asustar a sus contrarios.

En esta ciudad, harán circular las falsas protestas, de los otros lugares de la República, exceptuando la capital.

Igual cosa harán en las cabeceras de provincias y aún en los caseríos más apartados.

Su objeto es sembrar la desconfianza a última hora, con el fin de recoger algunos votos. Es su último esfuerzo, antes de ser derrotados en todo el país. No crean los civilistas y duranistas en esas falsas protestas. Acusamos ante la conciencia pública, el fraude que intentan cometer los fernandistas.

El abrigo de los niños

No es a la Gota de Leche sino al Abrigo de los Niños a lo que se refiere el siguiente aviso:

Suplico a las personas de Guadalupe a quienes envié circular de «El Abrigo de los Niños», no olviden que los donativos que están dispuestas a hacer a los pequeños menesterosos, deberán enviármelos a mi domicilio, lo más tarde en la primera semana de diciembre.

ANA ROSA CHACÓN,
Secretaria.

Obsequio de fincas

Porque se venden a plazos largos y a mitad del costo o se cambia por otra propiedad en San José o Cartago. Situada en San Mateo, en la carretera nacional a Espartero, en Ramadas e Higuito y de los siguientes tamaños cada una: 60, 26 y 5 manzanas. A escoger una de estas tres gangas! Para todos los datos que se quieran y precios con Ernesto Valverde en su casa de habitación, 50 varas al Sur de la Botica Francesa.

Para las elecciones

y para depositar su voto, acuérdese que si necesita pintar, tapizar o decorar su casa que el que suscribe ofrece sus servicios como tal, a precios reducidos y que vive en la Avenida 8ª Oeste.

Juan Rafael Rodríguez

LA VILLA DE PARIS

Es la Sastería de Moda en San José
ESPECIALIDAD EN TRAJES DE FRAC
Miguel Borrás

Bombero escandaloso

Estando de centinela el jueves a las 10 a. m. en la puerta del Cuartel de Bomberos, Juan Ramón Varela, pasó frente a ese centro un coche en que iban unos cuantos civilistas vivando a su jefe.

Varela y otros bomberos, empezaron a gritar mueras a Yglesias y vivas a Fernández, produciendo un gran escándalo en el barrio.

La estación de bomberos ni es cuartel, ni es Club; es una mezcla de ambas cosas.

Más respeto y disciplina deben tener los asalariados del municipio, a quienes no se les paga porque escandalicen.

El comandante, señor Guardia, estamos ciertos que no autoriza esos escándalos. Un civilista responde de lo que afirma.

2000-00

El viernes, 10 a. m., don Guillermo Tinoco esperaba a don Manuel Coto en la esquina de la Magnolia, para formalizar una apuesta pendiente.

El señor Tinoco le apuesta al señor Coto que el fernandismo no sacará diez diputados más y que en el próximo Congreso será derrotado el Licdo. don Máximo Fernández.

Anuncie en El Pabellón Rojo

A los Civilistas de la República

Excitamos vivamente a nuestros correligionarios a portar siempre su divisa, durante el tiempo que falta para las elecciones; y como nada se ha pactado con el Duranismo, sino relativo a la elección de diputados, encarecemos el uso exclusivo de la **divisa roja**, que es el distintivo del Partido Civil.

La Directiva General

ALMANAQUE 1914

... PARA ...

POR

PEDRO N. GUTIERREZ

Está de venta en la

LIBRERIA ALSINA

San José, C. R. Apartado 249

El domingo en Heredia

Gran reunión civilista

En tren expreso, partió el domingo a las 4 p. m. para Heredia nuestro candidato señor Yglesias; lo acompañaba un reducido número de amigos de esta ciudad.

Encontramos en la estación de la poética ciudad de las flores, los escuadrones rojos que nos esperaban; no menos de cuatro mil civilistas heredianos, victorearon con entusiasmo a su querido caudillo a la llegada.

La reunión que se celebró, hará época en los anales heredianos.

Los discursos de las señorías García, Ferreto, Monteale-

gre y Vargas lo mismo que el del señor Sáenz fueron muy aplaudidos.

Nuestro candidato, en su discurso hermosísimo, llegó a lo sublime, llenando de entusiasmo al auditorio que lo aclamaba. Ya en la calle, un joven Barriouveau pronunció otro discurso notable.

El entusiasmo por nuestra causa llega al delirio y nuestro triunfo será pronto un hecho consumado.

Por falta de tiempo no envió crónica detallada de esta grandiosa reunión.

UN HEREDIANO

De Santa Bárbara de Heredia

Señor Editor de

EL PABELLÓN ROJO

San José

Muy señor mío:

Permítame que ocupe un lugarcito en su acreditado periódico, a fin de dar a conocer a los lectores lo siguiente:

Hace unos días circuló en esta villa una hoja suelta firmada por un tal «Bernabé Rodríguez M.», en la cual dice abandonar las filas del duranismo, del cual era jefe de propaganda, a causa de la fusión o convenio llevado a cabo por los candidatos Yglesias y Durán.

No debiera ocuparme en contestar a una persona de esta clase, pero en lugares donde no se conozca a este individuo creerán sea una persona de importancia.

Debo manifestar antes que todo, que el tal Bernabé Rodríguez es hermano de Martina del mismo apellido, y que al principio de esta campaña política fué civilista; no sé si sería porque el dueño de la casa que era civilista lo alojara de caridad, y él para corresponderle, manifestara ser civilista. En la lucha pasada fué también civilista. Pues el caso es que los duranistas, por atraérselo, lo nombraron jefe de propaganda y con esto lo

Corresponsal

Suscríbese

a "El Pabellón Rojo"

A LOS CIVILISTAS

Avisamos a nuestros correligionarios que en lo sucesivo se celebrarán reuniones los jueves de cada semana en el Circo Teatro, a la hora de costumbre.

¿Por qué la

Funeraria de Manuel Campos II. os.

es la mejor?

Porque todos los útiles son nuevos: coches fúnebres, catafalcos y el más elegante juego de candelabros, y damos más barato, porque nosotros mismos hacemos las cajas y nos esmeramos en que sean lo mejor posible. Comparad servicio y precios y os convenceréis.

Cuesta de Moras — Teléfono 330

EMPRESA DE ARENA DE RIO GRANDE

Oficina: Contigua a Wolf
Teléfono 218

San José

IMPRESA
LA MEJOR DEL PAIS

FOTOGRAFIA
LA MAS ARTISTICA

LIBRERIA ALSINA

Avenida de la Estación, Calle 4ª Norte

NOVEDAD Y ECONOMIA

PAPELERIA
DE GRAN LUJO

ENCUADERNACION
DE PRIMERA CLASE

ANTONIO RUIZ Y HERMANOS

JEREZ DE LA FRONTERA

Cosecheros, Almacenistas

y Exportadores de Vinos

Fabricantes de Aguardientes y Cognac

Depósito Permanente en mi Oficina

J. Castro Méndez,

Agente en Costa Rica

Anúnciese en 'El Pabellón Rojo'

Importante

Hasta nuevo aviso, los precios de AZUCAR serán los siguientes:

1ª clase... \$ 18-00 2ª clase... \$ 16-50
3ª clase... \$ 13-00

Descuentos:

8% y 5% sobre órdenes de 100 quintales para arriba
8% " " de 10 a 99 quintales

Las órdenes menores de 10 qq. no tienen descuento.

LINDO BROTHERS

San José, Enero de 1913